

Решение на Съда на публичната служба (първи състав) от 29 юни 2010 г. — Armitage-Wilson/Европейска полицейска служба (Европол)

(Дело F-36/09) ⁽¹⁾

(Публична служба — Служители на Европол — Неподновяване на договор — Договор за неопределено време — Член 6 от Правилника за служителите на Европол — Принцип на зачитане на правото на защита)

(2010/С 288/128)

Език на производството: нидерландски

Страни

Жалбоподател: Kate Armitage-Wilson (Хара, Нидерландия)
(представител: W. J. Dammingh, avocat)

Ответник: Европейска полицейска служба (Европол) (представители: D. Neumann и D. El Khoury, подпомагани от B. Wägenbaug и R. Van der Hout, avocats)

Предмет на делото

Отмяна на решението от 12 юни 2008 г., с което жалбоподателят се уведомява за невъзможността да му се предложи постоянна длъжност, както и на решението от 7 януари 2009 г., с което се отхвърля подадената срещу първото решение жалба

Диспозитив

1. Отменя решението от 12 юни 2008 г., с което Европейската полицейска служба (Европол) отказва да предостави договор за неопределено време на г-жа Armitage-Wilson.

2. Осъжда Европол да заплати съдебните разходи.

⁽¹⁾ ОВ С 167, 18.7.2009 г., стр. 26.

Решение на Съда на публичната служба (първи състав) от 29 юни 2010 г. — Doyle/Европейска полицейска служба (Европол)

(Дело F-37/09) ⁽¹⁾

(Публична служба — Служители на Европол — Неподновяване на договор — Договор за неопределено време — Член 6 от Правилника за служителите на Европол — Принцип на зачитане на правото на защита)

(2010/С 288/129)

Език на производството: нидерландски

Страни

Жалбоподател: Margaret Doyle (Noordwijkerhout, Нидерландия) (представители: първоначално P. de Casparis, avocat, впоследствие W. J. Dammingh и N. D. Dane, avocats)

Ответник: Европейска полицейска служба (Европол) (представители: D. Neumann и D. El Khoury, подпомагани от B. Wägenbaug и R. Van der Hout, avocats)

Предмет на делото

Отмяна на решението от 12 юни 2008 г., с което жалбоподателят се уведомява за невъзможността да му се предложи постоянна длъжност, както и на решението от 7 януари 2009 г., с което се отхвърля подадената срещу първото решение жалба

Диспозитив

1. Отменя решението от 12 юни 2008 г., с което Европейската полицейска служба (Европол) отказва да предостави договор за неопределено време на г-жа Doyle.

2. Осъжда Европол да заплати съдебните разходи.

⁽¹⁾ ОВ С 167, 18.7.2009 г., стр. 26.